

DOHODA O POSTUPE V EXEKUČNOM KONANÍ

Táto dohoda o postupe v exekučnom konaní je uzavretá medzi:

- (1) **PAROPLYN HOLDINGS LIMITED**, so sídlom Agias Fylaxeos & Polygnostou, 212, C&I CENTER BUILDING, 2nd floor, 3082, Limassol, Cypruská republika, registrovaná Ministerstvom obchodu, priemyslu a cestovného ruchu, Oddelením registrátora spoločností a konkurzného správcu, registračné číslo: HE 113741 (ďalej len „**PHL**“); a
- (2) **Bratislavská teplárenská, a.s.**, so sídlom: Bajkalská 21/A, 829 05 Bratislava, IČO: IČO: 35 823 542, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.: 2851/B (ďalej len „**BAT**“).

PREAMBULA

- (A) Spoločnosť PHL, ako oprávnený, vedie voči spoločnosti BAT, ako povinnému, exekučné konanie u súdneho exekútora JUDr. Martina Hermanovského, sp. zn. Ex 3754/14, ktoré je na Okresnom súde Bratislava II vedené pod sp. zn. 39Er/3637/2014 (ďalej len „**Exekučné konanie**“), na vymożenie pohľadávok spoločnosti PHL priznaných rozsudkom Okresného súdu Bratislava I zo dňa 7.11.2011, sp. zn. 29Cb/68/2003 - 1208 (ďalej len „**Rozsudok OS BA**“) v spojení s rozsudkom Krajského súdu v Bratislave zo dňa 30.6.2014, sp. zn. 2Cob/105/2013-1732 (ďalej len „**Rozsudok KS BA**“ a spoločne s Rozsudkom OS BA len „**Rozsudky**“) a súvisiacich trov Exekučného konania.
- (B) Súdny exekútor JUDr. Martin Hermanovský vymáha v exekučnom konaní pohľadávku PHL pozostávajúcu z:
 - istiny vo výške 9 432 475,53 EUR
 - úroku z omeškania vypočítanému ku dňu 30.6.2016 vo výške 19 781 410,49 EUR
 - trov konania vo výške 215 721,72 EUR

Vymáhaná pohľadávka PHL k 30.06.2016 bude celkovo v predpokladanej výške 29 429 607,77 EUR

(ďalej len „**Vymáhaná pohľadávka**“).

- (C) V rámci Exekučného konania bolo spoločnosti BAT zakázané nakladať s jej majetkom podliehajúcim exekúcii, a to vrátane nakladania s prostriedkami vedenými na nasledovných bankových účtoch spoločnosti BAT:

Peňažný ústav	Číslo účtu (IBAN)
Všeobecná úverová banka, a.s.	SK1302000000003410744559

(ďalej aj „**Blokovaný účet vo VUB**“),

Peňažný ústav	Číslo účtu (IBAN)
Tatra banka, a.s.	SK2511000000002628043849
Tatra banka, a.s.	SK1411000000002622043821

(ďalej aj „**Blokované účty v TATRE**“),

- (D) Spoločnosť BAT požiadala spoločnosť PHL o uvoľnenie Blokovaných účtov v TATRE s cieľom umožniť jej nakladať s peňažnými prostriedkami za účelom zabezpečenia bežného chodu jej podnikateľskej činnosti.
- (E) Spoločnosť PHL súhlasila, že za podmienok uvedených v tejto dohode udelí súdnemu exekútorovi súhlas na odblokovanie Blokovaných účtov v TATRE, aby tak umožnila spoločnosti BAT zabezpečiť bežný výkon jej podnikateľskej činnosti, čím sa zároveň predíde znehodnoteniu podniku spoločnosti BAT a zamedzí obavám o možných výpadkoch dodávok tepla počas vykurovacej sezóny.

1. PREDMET DOHODY

- 1.1. Predmetom tejto dohody je úprava práv a povinností zmluvných strán v súvislosti s ich dojednaním o postupe v Exekučnom konaní.
- 1.2. Túto dohodu nemožno považovať za dohodu o splátkach v zmysle ust. § 56 ods. 9 zákona č. 233/1995 Z.z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov (ďalej len „**Exekučný poriadok**“).
- 1.3. Zmluvné strany výslovne potvrdzujú, že táto dohoda nemá žiadny vplyv na ostatné exekučné konania vedené u súdneho exekútora medzi spoločnosťou PHL, ako oprávneným a spoločnosťou BAT, ako povinným (Ex 3063/14 a sp. zn. Ex 4304/14) a na zákaz nakladania s akýmkoľvek iným majetkom spoločnosti BAT podľa Exekučného poriadku, ktorý je alebo bude blokovaný pre účely takýchto ostatných exekučných konaní.

2. BEZHOTOVOSTNÝ PREVOD PEŇAŽNÝCH PROSTRIEDKOV NA BLOKOVANÝ ÚČET VO VUB

- 2.1. Spoločnosť PHL súhlasí za podmienok uvedených v tejto dohode, aby súdny exekútor umožnil Spoločnosti BAT bez zbytočného odkladu po nadobudnutí účinnosti tejto dohody previesť bezhotovostným prevodom na Blokovaný účet vo VUB peňažné prostriedky z Blokovaných účtov v TATRE vo výške 9 752 941,05 EUR.
- 2.2. Spoločnosť BAT sa zaväzuje, že Blokovaný účet vo VUB nezruší, nezriadi naň záložné právo v prospech tretej osoby ani ho iným spôsobom nezaťažuje právami tretej osoby.

3. PRÍSPEVOK NA BLOKOVANÝ ÚČET VO VUB

- 3.1. Spoločnosť BAT sa zaväzuje, že popri sume prevedenej z Blokovaných účtov v TATRE na Blokovaný účet vo VUB podľa článku 2.1. tejto dohody prevedie do 25.marca 2016 na Blokovaný účet vo VUB navyše aj sumu vo výške 8 949 439,88 EUR, a to nasledovne:
 - do 21. decembra sumu vo výške 3 000 000 EUR;
 - do 25. januára sumu vo výške 3 000 000 EUR;
 - do 25. februára sumu vo výške 2 000 000 EUR;
 - do 25. marca sumu vo výške 949 439,88 EUR.
- 3.2. V mesiacoch nasledujúcich po 31.marci 2016 sa spoločnosť BAT zaväzuje pravidelne vždy najneskôr do 25. dňa príslušného kalendárneho mesiaca zaplatiť na Blokovaný účet vo VUB sumu rovnajúcu sa jednej dvanástine z ročného úroku z omeškania z istiny vymáhanej pohľadávky, t.j. sumu vo výške 117 905,94 EUR.

4. UVOLNENIE BLOKOVANÝCH ÚČTOV A BLOKOVANÉHO MAJETKU

- 4.1. Bez zbytočného odkladu po tom, čo bude vykonaný bezhotovostný prevod z Blokovaných účtov v TATRE na Blokovaný účet vo VUB podľa článku 2.1. tejto dohody, spoločnosť PHL udelí súdnemu exekútorovi súhlas, aby odblokoval Blokované účty v TATRE a aby zrušil všetky príkazy na začatie exekúcie príkazaním inej peňažnej pohľadávky voči dlžníkom spoločnosti BAT.
- 4.2. Bez zbytočného odkladu po tom, čo bude na Blokovaný účet vo VUB prevedená celá suma podľa článku 3.1. tejto dohody, spoločnosť PHL udelí súdnemu exekútorovi súhlas, aby okrem Blokovaného účtu vo VUB odblokoval všetok ostatný blokovaný majetok spoločnosti BAT.

5. OSOBITNÉ DOJEDNANIA

- 5.1. Spoločnosť BAT prehlasuje spoločnosti PHL, že nie je predĺžená v zmysle zákona č. 7/2005 Z.z. o konkurze a reštrukturalizácii v znení neskorších predpisov. Ak sa spoločnosť BAT dostane do úpadku, alebo ak spoločnosť BAT podá návrh na vyhlásenie konkurzu alebo ak poverí správcu vypracovaním reštrukturalizačného posudku alebo na jeho vypracovanie udelí súhlas, spoločnosť BAT je povinná obratom, najneskôr však do troch (3) dní, informovať o tejto skutočnosti spoločnosť PHL.

- 5.2. Spoločnosť BAT sa zaväzuje pravidelne najneskôr do 28. dňa kalendárneho mesiaca doručiť spoločnosti PHL k rukám jej právneho zástupcu, advokátskej kancelárie Škubla & Partneri s.r.o. so sídlom na Digital Park II, Einsteinova 25, 851 01 Bratislava výpis z Blokovaného účtu vo VUB za daný mesiac.
- 5.3. Každá zmluvná strana sa zaväzuje, že bude bez zbytočného odkladu, najneskôr však do dvoch (2) pracovných dní, informovať druhú zmluvnú stranu o podaní každého podania týkajúceho sa Exekučného konania, vrátane (i) návrhu, odvolania, dovolania, vyjadrenia alebo iného podania, o ktorom má rozhodovať exekučný súd, resp. odvolací a/alebo dovolací súd; (ii) ústavnej sťažnosti, (iii) sťažnosti na súdneho exekútora, (iv) sťažnosti na prieťahy v súdnom konaní alebo iného podnetu alebo žiadosti v právnom režime zákona č. 757/2004 Z.z. o súdoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 5.4. Do momentu, kým na Blokovaný účet vo VUB bude prevedená celá suma podľa článku 3.1. tejto dohody sa BAT zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu PHL nezriadi žiadny nový bankový účet a ani nezaťaží svoj majetok právami tretích osôb, vrátane peňažných prostriedkov na účtoch v banke.

6. UKONČENIE DOHODY

- 6.1. Táto dohoda sa uzatvára na dobu určitú, a to
- (i) do nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia o námietkach BAT zo dňa 19.09.2014 podaných v exekučnej veci spisová značka EX 3754/14, na Okresnom súde Bratislava II pod spisovou značkou 39Er/3637/2014 a súčasne do nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia Ústavného súdu Slovenskej republiky, ktorým rozhodne o ústavnej sťažnosti BAT doručenej Ústavnému súdu Slovenskej republiky dňa 09.11.2015, číslo konania RVP 14909/2015, alebo
- (ii) do nadobudnutia právoplatnosti akéhokoľvek rozhodnutia súdu o zastavení alebo čiastočnom zastavení exekúcie vykonávanej v rámci Exekučného konania
- 6.2. Spoločnosť PHL je oprávnená od tejto dohody odstúpiť dorúčením písomného oznámenia spoločnosti BAT, ak spoločnosť BAT poruší ktorúkoľvek svoju povinnosť podľa tejto dohody. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenia oznámenia spoločnosti PHL o odstúpení spoločnosti BAT.
- 6.3. Spoločnosť BAT je oprávnená od tejto dohody odstúpiť, ak (i) nedôjde k odblokovaniu Blokovaných účtov v TATRE bez zbytočného odkladu po tom, čo budú pripísané peňažné prostriedky na Blokovaný účet vo VUB podľa článku 2.1 tejto dohody alebo dôjde k opätovnému zablokovaniu Blokovaných účtov v TATRE, (ii) nedôjde k zrušeniu príkazov na začatie exekúcie príkazaním inej peňažnej pohľadávky voči dlžníkom spoločnosti BAT bez zbytočného odkladu po tom, čo budú pripísané peňažné prostriedky na Blokovaný účet vo VUB podľa článku 2.1 tejto dohody alebo dôjde k ich opätovnému vydaniu, (iii) nedôjde k odblokovaniu všetkého majetku BAT bez zbytočného odkladu po tom, čo bude na Blokovaný účet vo VUB prevedená celá suma podľa článku 3.1 tejto dohody alebo dôjde k opätovnému zablokovaniu majetku BAT po jeho odblokovaní podľa článku 4.2 tejto dohody.
- 6.4. Bez dopadu na ostatné dojednania v tejto dohode, ak spoločnosť BAT nezaplatí na Blokovaný účet vo VUB platbu za príslušný mesiac v lehote jej splatnosti, platnosť a účinnosť tejto dohody automaticky zanikne. Táto podmienka je dojednaná ako rozvázovacia podmienka v súlade s ust. § 36 ods. 2 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
- 6.5. Zanikom tejto dohody zanikajú práva a povinnosti zmluvných strán z tejto dohody a spoločnosť PHL je oprávnená udeliť súdnemu exekútorovi súhlas na blokovanie aj Blokovaných účtov v TATRE, a blokovanie Blokovaného účtu vo VUB bude pokračovať. Spoločnosť BAT toto berie na vedomie a súhlasí, aby súdny exekútor takto postupoval.

7. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 7.1. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom

prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

- 7.2. Zmluvné strany sa dohodli, že pre doručovanie písomností podľa tejto dohody sa primerane použijú ust. zákona č. 99/1963 Zb. Občiansky súdny poriadok v znení neskorších predpisov o doručovaní. Pre účely splnenia povinnosti informovať zmluvnú stranu podľa článku 5 tejto dohody je postačujúce, ak kópia predmetného dokumentu bude doručená na emailovú adresu

7.2.1. zástupcov spoločnosti PHL: slivovic@pentainvestments.com a jozef.buday@skubla.sk;

7.2.2. zástupcov spoločnosti BAT: nehezt@batas.sk a juraj.tomasek@tomasek.sk

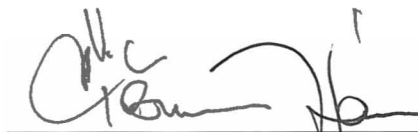
- 7.3. Ak niektoré ustanovenia tejto dohody je alebo sa z akéhokoľvek dôvodu stane neplatné, neúčinné alebo nevynútiteľné (obsolentné), nemá to a ani to nebude mať za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevymáhateľnosť ostatných ustanovení tejto dohody. Zmluvné strany sú povinné v dobrej viere rokovať, aby bolo neplatné, neúčinné alebo nevymáhateľné ustanovenie písomne nahradené iným ustanovením, ktorého vecný obsah bude zhodný alebo čo najviac podobný ustanoveniu, ktoré je nahradzované, pričom účel a zmysel tejto dohody, ktorý zmluvné strany sledovali v čase jej podpisu musí byť zachovaný. Do doby, kým takáto dohoda nebude uzavretá, rovnako však aj pre prípad, že k nej nedôjde vôbec, sa na nahradenie neplatného, neúčinného alebo nevymáhateľného ustanovenia použijú iné ustanovenia tejto dohody a ak také nie sú, potom také ustanovenia príslušných právnych predpisov, ktoré zodpovedajú kritériám podľa predchádzajúcej vety.
- 7.4. Táto dohoda je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, pre každú zmluvnú stranu po jednom (1) vyhotovení a jedno (1) vyhotovenie doručia zmluvné strany súdnemu exekútorovi do exekučného spisu.
- 7.5. Táto dohoda sa riadi slovenským právnym poriadkom. Zmluvné strany sa dohodli, že právny vzťah založený touto dohodou sa riadi zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodným zákonníkom v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Obchodný zákonník**“); ust. § 351 ods. 2 Obchodného zákonníka sa nepoužije.
- 7.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto dohody pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, bez akýchkoľvek omylov, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.

V Bratislave, dňa 04 DEC. 2015

Bratislavská teplárenská, a.s.



Ing. Vladimír Raček
predseda predstavenstva



Ing. Ján Čižmár
podpredseda predstavenstva

V Bratislave, dňa 4.12. 2015

PAROPLYN HOLDINGS LIMITED



v z. Škubla & Partneri s.r.o.
advokátska kancelária
Mgr. Martin Škubla
konateľ a advokát